

# SLOVENSKI STANDARD oSIST prEN 16933-1:2020

01-september-2020

# Sistemi za odvod odpadne vode in kanalizacijo zunaj stavb - Načrtovanje - 1. del: Načela načrtovanja

Drain and sewer systems outside buildings - Design - Part 1: Layout principles

Entwässerungssysteme außerhalb von Gebäuden - Planung - Teil 1: Planungsgrundsätze

## iTeh STANDARD PREVIEW

Réseaux d'évacuation et d'assainissement à l'extérieur des bâtiments - Conception - Partie 1 : Principes d'implantation

oSIST prEN 16933-1:2020

Ta slovenski standard je i stoveten z log/stanpr EN si 6933-1e14a-48f6-b123-746b4cdedbb6/osist-pren-16933-1-2020

ICS:

91.140.80 Drenažni sistemi Drainage systems

93.030 Zunanji sistemi za odpadno External sewage systems

vodo

oSIST prEN 16933-1:2020 en,fr,de

oSIST prEN 16933-1:2020

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 16933-1:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6f4e21e7-e14a-48f6-b123-746b4cdedbb6/osist-pren-16933-1-2020

# EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

# DRAFT prEN 16933-1

June 2020

ICS 93.030

#### **English Version**

# Drain and sewer systems outside buildings - Design - Part 1: Layout principles

Réseaux d'évacuation et d'assainissement à l'extérieur des bâtiments - Conception - Partie 1 : Principes d'implantation

Entwässerungssysteme außerhalb von Gebäuden -Planung - Teil 1: Planungsgrundsätze

This draft European Standard is submitted to CEN members for enquiry. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/TC 165.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovakia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

746b4cdedbb6/osist-pren-16933-1-2020

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

**Warning**: This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents  European foreword  Introduction					
			1	Scope	6
			2	Normative references	6
3	Terms and definitions	6			
4	General	7			
4.1	Introduction				
4.2	The design process	8			
5	Preliminary investigations				
<b>5.1</b>	General	_			
<b>5.2</b>	Topography				
5.3	Geotechnical survey				
<b>5.4</b>	Groundwater				
5.5	Existing drainage services				
5.6 5.7	Other existing utility services.  Nature and quality of inputs STANDARD PREVIEW				
6	Layout(standards.iteh.ai)	11			
6.1	General	11			
6.2	Access locationsSIST pren 16933-12020				
6.3	Provision of pumping//standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6f4e21e7-e14a-48f6-b1.23	15			
6.4	Drains and sewers near water abstraction areas 16933-1-2020	16			
7	Sources of additional information	16			
Bibliography		17			

## **European foreword**

This document (prEN 16933-1:2020) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 165 "Wastewater engineering", the secretariat of which is held by DIN.

This document is currently submitted to the CEN Enquiry.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 16933-1:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6f4e21e7-e14a-48f6-b123-746b4cdedbb6/osist-pren-16933-1-2020

#### Introduction

Drain and sewer systems are part of the overall wastewater system that provides a service to the community. This can be briefly described as:

- removal of wastewater from premises for public health and hygienic reasons;
- prevention of flooding in urbanised areas;
- protection of the environment.

The overall wastewater system has four successive functions: collection, transport, treatment, discharge.

Drain and sewer systems provide for the collection and transport of wastewater.

EN 752:2017 provides a framework for the design, construction, rehabilitation, maintenance and operation of drain and sewer systems outside buildings. This is illustrated in the upper part of the diagram in Figure 1. EN 752:2017 is supported by more detailed standards for the investigation, design, construction, management and control of drain and sewer systems.

Investigation and assessment standards include:

EN 13508 (all parts), Investigation and assessment of drain and sewer systems outside buildings.

## Design and construction standards include: ANDARD PREVIEW

- EN 16932 (all parts), Drain and sewer systems outside buildings Pumping systems,
- EN 16933, Drain, sewer systems outside buildings Design
- EN 1295, Structural design of buried pipelines under various conditions of loading,
- EN 1610, Construction and testing of drains and sewers,
- EN 12889, Trenchless construction and testing of drains and sewers,
- EN 15885, Classification and characteristics of techniques for renovation and repair of drains and sewers.

#### Management and control standards include:

— EN 14654 (all parts), Management and control of operational activities in drain and sewer systems outside buildings.

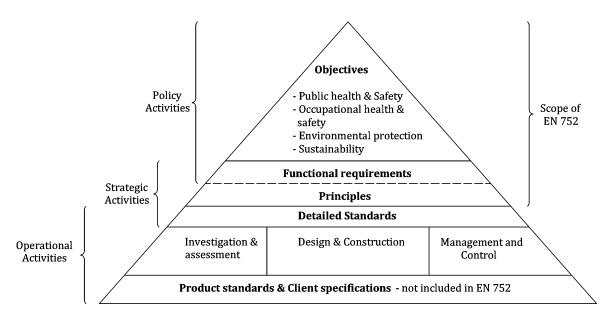


Figure 1 — Relationship to EN 752:2017 and other drain and sewer standards<sup>1</sup>

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 16933-1:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6f4e21e7-e14a-48f6-b123-746b4cdedbb6/osist-pren-16933-1-2020

-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Source: EN 752:2017

#### 1 Scope

This document specifies requirements for the design of drain and sewer systems outside buildings.

It is applicable to drain and sewer systems, which operate essentially under gravity, from the point where the wastewater leaves a building, roof drainage system, or paved area, to a point where it is discharged into a wastewater treatment plant or receiving water body.

This part specifies requirements for the layout of drain and sewer systems.

#### Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 752:2017, Drain and sewer systems outside buildings — Sewer system management

EN 16323, Glossary of wastewater engineering terms

EN 16932 (all parts), Drain and sewer systems outside buildings — Pumping systems

EN 16933-2:2017, Drain and sewer systems outside buildings — Design — Part 2: Hydraulic design

## Terms and definitions eh STANDARD PREVIEW

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN 16323 and the following apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp\_a-486-b123-
- 746b4cdedbb6/osist-pren-16933-1-2020 IEC Electropedia: available at <a href="https://www.electropedia.org/">https://www.electropedia.org/</a>

Certain key definitions from EN 16323:2014 have been repeated below for clarity. The following additional terms used in this document are defined in EN 16323:2014:

combined sewer overflow, runoff. jetting,

combined system, maintenance, separate system,

detention tank. manhole. sewer.

outfall. drain. sewer system, dry weather flow, pumping station, surcharge, foul wastewater, receiving water body, surface receiving water body,

gradient, rehabilitation, surface water, gravity system, relevant authority, wastewater,

infiltration. repair, wastewater treatment plant.

inspection chamber, rising main, inverted syphon, rodding,

3.1

#### pumping installation

pumping station together with any associated rising main(s)

#### 3.2

configuration of the principal components of a drain and sewer system in both the horizontal and vertical planes

#### 3.3

#### detention pond

permanently wet depression designed to temporarily store surface water runoff above the permanent pool and permit settlement of suspended solids and biological removal of pollutants

#### 3.4

#### principal component

functional unit that forms part of a wastewater system

EXAMPLES pipeline section, pumping station, combined sewer overflow, gully

#### 3.5

#### rodding point

small diameter non-man access connection to a drain or sewer that facilitates cleaning or inspection

#### 3.6

#### sewer flooding

condition where wastewater and/or surface water escapes from or cannot enter a drain or sewer system and either lies on the surface or enters buildings (see also surface sewer flooding)

#### 3.7

#### surface sewer flooding

condition where wastewater on the surface or enters buildings from the surface (see also sewer flooding)

Teh STANDARD PREVIEW

#### 3.8

## (standards.iteh.ai)

#### drainage

group of technologies techniques and actions to achieve satisfactory hygiene and public health relating to wastewater, including both four wastewater and surface water 4a-4866-b123-

746b4cdedbb6/osist-pren-16933-1-2020

Note 1 to entry: WG30 is proposing an amendment to EN 16323 to change this term from "urban drainage" to "drainage".

#### 3.9

#### whole life cost

aggregate cost of a scheme over its design life, being the sum of the construction, operating and maintenance costs all calculated at the same time base

#### 4 General

#### 4.1 Introduction

This document covers the design of the layout of new drain and sewer systems that are to be constructed to implement a sewer system management plan in accordance with EN 752:2017, 6.4.4. Implementation of these plans shall be in accordance with EN 752:2017, 6.5, and EN 14654.

EN 752:2017 specifies objectives, functional requirements and the principles for design of drain and sewer systems outside buildings.

The design of the layout is affected by the functional requirements, in particular the following:

- Maintainability (see EN 752:2017, 5.1.3);
- Protection of groundwater (see EN 752:2017, 5.1.5);
- Prevention of odours and toxic, explosive and corrosive gases (see EN 752:2017, 5.1.6);

- Prevention of noise and vibration (see EN 752:2015, 5.1.7);
- Structural integrity and design working life (see EN 752:2017, 5.1.8);
- Maintaining the flow (see EN 752:2017, 5.1.12);
- Not endangering adjacent structures and utility services (see EN 752:2017, 5.1.13).

Except where they are specified by national or local regulations or the relevant authority, design criteria shall be determined in accordance with EN 752:2017, 5.3.

#### 4.2 The design process

The design of the layout shall be carried out in accordance with the design principles in EN 752:2017, 8.3.

It is essential because it allows the designer to collect and evaluate all the data needed to make the best technical choices in terms of design, construction, rehabilitation, maintenance and operation.

The dimensions and gradients of the pipes are determined by the hydraulic design (see EN 16933-2:2017) or operational requirements and topographical constraints.

Establishing the layout is the first stage of the design of new drain and sewer systems. The process is summarized in Figure 2. In large projects this can be carried out in a number of stages with an outline of the layout first produced for the whole catchment. This can form part of the sewer system management plan (see EN 752:2017, Clause 6). This can then be followed by the more detailed layout of the main sewers in each of a number of sub-catchments. Finally, the layout of the smaller drains and sewers around the buildings can be established **Standards.iten.al** 

oSIST prEN 16933-1:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6f4e21e7-e14a-48f6-b123-746b4cdedbb6/osist-pren-16933-1-2020